ՏԵՆԵ 51. (Էֆրենտի 17 Թեմմուզ) ՇԱԲԱԹ 3 ԻՈՒԼԻՈՍ 1891 (1307) (Հինգշաբթի 9 Զիլհաջջէ 1308) Թիւ. 4371

Մուտիր թէ սեր մուհարիր
ՆԻԿՈԼԱՈՍ Θ. ՍՈՒՄԼԱՆԻՆ

ԱՐԻ ՍԱԼԱԹԱՆԷ ՊԵԼԵԼԻ
Տարեկան . . . . . Գր. 150
Վեցամսեայ . . . . . » 80

ՏԱՍԲԱԼԱՐԴԱ
Տարեկան . . . . . Գր. 190
Վեցամսեայ . . . . . » 105
Ուսումնական գիր ուղարկելու պոստա մի ուղարկելու մասնաւոր դրամագլուխ ունենալիք . . » 230
Վեցամսեայ . . . . . » 120

Թեմալական Եղեկուցիչ
Տարեկան . . . . . Գր. 50
Վեցամսեայ . . . . . » 25

ՄՈՒՏԵՍՍԻՆ
ԵՒԱՆԳԵԼԻՈՍ ՄԻՍԱՀԱԼԻԱՆ

ԱՆԱՏՈԼԻ

ՍԻԱՍԻԳԵ, ՓԵՆՆԻԳԵ, ԹՈՓԱԶԱԶԱՐԻԳԵ

ԲԵ ԽԱԲԱԴԻՍԻ ՄՈՒԹԵՆԵԲԲԻԱԴԱՆ ՊԱԽԻՍ ԳԱԶԵԹԱ

ՊԱԶԱՐ ԲԵ ԵՈՐԹԻ ԿԻՈՒՆԱԵՐԻՆԴԵՆ ՄԱԼԱԼԱ ՀԵՐ ԿԻՈՒՆ ԶԻՆԿԱՐ

Սաղիթ ամիրեանէ
ԹԱՔԱՐԵՆԻՆ Ե. ՄԻՍԱՀԱԼԻԱՆԻՆ

ՊԱԼԱՆԱԹ
Պիչիք տարեկան 43½ տարեկան . . . . . Գր. 2
» » 33½ » . . . . . » 4
» » 28½ » . . . . . » 5

ՄԵՐԿԵԶԻ ԱԱՐԵ
Գալաթադա Կերեստեճի օսմանլիդի N. 18
(Գալաթէ Գոնճիգաթանի Պոստճիանէ մաղազինի դիմացը գրասենեակ կապուտի ներսը.)

Մատբաա Մուտիրի
ՀՐԱՏՈՍ Ե. ՄԻՍԱՀԱԼԻԱՆԻՆ

Նուսխասի 30 Պարա

ԶԻՐԱԹ—ԹԻԱԶԱՐԷԹ

(Մարտի)

Զրատին տրեկին ոսկլաքսանցա կանոնի սեթ տարգի տրեաշնեք թե ինի ինք ինք ինք

ρέσι ἀλιγεσινδὲν μεεζουνιγὲτ ἐτὰ πουγιουρτηλμασὶ ἶλὲ ἀέδὲτσνὲ κἀδὰρ ἰρὰἰ βαχιλὲτ ἰτμὶκ ὀὖζερὰ γερνὲ μοὖλγὰ ἀέἀρ νἀζηρετὶ ταχρὰτὰ ἢὰὖ κετρἀεσινὲ πουλουνμὲ ὅλὰν Κόνια βὶλαγετὶ μεαἰρ ἢὰὖ κιματὶ σάτκα ρηρτὰλὰ Ἀπὸὀὖλλὰγ Ρηρτὰ ἐρενὶ βεκιἀλὲτι μὲζιὖουρεγὲ τακγὶν κὀλιναρκὰ λιθὲἰ μὲζιὖουρ ἀζμὲτ ἰτμὶἀὶρ.

Πὲἰ ὀγὶνὸἀὰ Σπὶν Ἐσπρὶ κἀζ μεκτεπνὸἀ τεγζὶἰ ἶἀὶν κερμὶεσὶ ἄλμὰἀ ὀὖζερὶ ἀεγρμὶζὲ ἀελὲν Πουλγαριστὰν μαλιγὲ μουἀὶρὶ κἀζὰ ἶἀὶ πὶρλικὶἀὶ Σόρμαγιρ ἀζμὲτ ἰτμὶἀὶρ.

Ἀζμὲτ ἰτμὶεζὶἀὶν ἰὲὖἀὶὰ Πὶρὶζρὶστὰν κὰπὶ κετχουἀὰσὶ Μ. Βὰ[illegible] ὀὖ[illegible] χουζὶὖρὶ ὀαχανὶγὲ κἀπὶὖὰ [illegible] νὰἰὰ πουγιουρηλμὶἀὶρ.

Ἰγγιλτὲρὰνγν Δὲρὶ σακἀὲτ [illegible] ἢὰ Ὀὖἰλιαμ Ὀὖἀὲτ χαζρετἰἀὶρ Περὶὖ τὶρὶκὶ ἶἀὶ Ἰγγιλτὲρὰγνὰ κιτἰὀὶὲἀὶν σὸνρὰ Γκἀσὶτὰὶν κἀπὶὖὰὀὖἀὰνὶὰ ἀζμὲτ ἰὀὶὀὖἀὲτ ἰκὶν, ἐσνὰἰ ρὰγὖὰἀὶ Πὶσὶτὰ πὶἀὶὀὶνὶὰ χὰσὶτὰκὰνμὶὖὰ ὀὖἀὶγὶὀὖὰν, τὰὀχὶὖὶ ἰτζὶὖὶν ὀὖγὶὀὖὰζὰ Γὰκἀτὲὶνὶὰ κἰτμὶὖὶ μὲὀὖὶὀὖὰ ὀὖμὶὀὖὰ.

Γὶὖὶνὲν κὸνσὸὀὖὰνσὶ μουρὲττὶἀὶ μουσὶὀὖὰ Σακὶὰρὸπὸὖὰὀ μὰκὰὶὶ ὀὖχὰνὶὶν πἀζὶὖὶ ταρἀρἀρηὀὖὰ Γὶὀὖὰν τὶὀὖἀὰρτ ὀὖἀὰὶὰρνὶὖὰ τὰὀὶὶὶὶ ὀὖἀὶὶὶὶ

ἀκρῶν νεπάστατ τοπλάρ ἱκἐν ρέννι τπιδὲ μουκλλιμἐρὶ ἔλμὴ; ὅλὰν ὀάχς βἐ ἄἐκερ χειμἐρ ἱκἐ κερνἀαδὲν κἀζνὀνκλαρὶ ὀἔγρετὲ χεσὲδ ἱὀὀὀτ, ὀὀζμἐρλερνὲ χνὀὀζὀὀμ ἱλἐ τατἐλαγιαρὰκ ἱλἀδαμρδὀὀλἐρ.

Πὀὀ ἀἐὀὀν Πἐτρος ἱσμινδὲ πἐρ τζὀὀλλεκἐ ζἐκρ ὅληνὀὀ. Κιτἐρ φεμιἐκλἐρδὰν ἄλὀὀτ, πεδἐρὶ Κωνσταντὀὀνος Πατρἐικος ὅλδηγἐ ἀιτἐ πεδἐρὶνὶν βἐρατηνδὰ 800 σενεσὀὀδὲ Νικηφὀρος Ἰμπἐρατὀὀρὰν ζεμἐανηνὀὀδὲ Δομἐστικος βἐ Πατρἐικος πἀγελἐρἐνὶ νἀκὶ ὅλδὰ. Ρωμἐλρδὰ Πὀὀλχἀρλἐρ ἀρἐστηνδὰ μουχἀρετὲ βουκὀὀ πὀὀλὀὀτ, Ρωμλἐρδὰ γκλετἐ ἱτδἐ ἱσἐδἐ, Πἐτρος βἐ δἐκερ ἐλλἐ Ρὀὀμ Ρὀὀμἐτὰ Πὀὀλγἀρ ἱλἐνὲ ἐσἐρ δὀὀδὀὀλἐρ. Πὀὀλγἀοτὀὀνδὰ Ζὀὀνδὀὀκἀ ἱκἐν, Ἰοἀννὴς Εὐἀγγἐλιστηὀὀν βἐρατκἐνὲ μουρἀδἀκἐτ ἱλἐ πἐρ ἀἐὀὀν σκἀπχἀ κἀρἐδ ζὀὀνδὀὀνὀὀν κἀπὀὀσνηνὀὀ ἀτζὀὀκ πὀὀλὀὀτ, φἀρἐρ ἱδὀὀτ, σἀγ βἐ σἀκἐὀὀ Ρὀὀμ τὀπρἐγὀὀκ ἀιρἐτἐλδἐ. Δὀὀγρὀὀζκ Πρὀὀσὀὀνὀὀν ἀζὀὀκἀρηδἀκἐ "Ὀλὀμπος (Κἐδἐ) δἀγνὀὀκ ἀιδὀὀτ, ἀζμμ Ἰοἀννἐκἰσσὀὀν χἀζμἐτἐνὲ ἀιρδἐ ἐτὀὀζ δὀρτ σενἐδἐν ὀὀρκ Κωνσταντἐνἐγἐ ἀἐδἐτἐ Ἐδὀὀκρὀς μἀχἀλλἐσὀὀνδὲ πἐρ Ἐκκλησἐἀ ἱλἐ κὀὀρὀὀνὀὀδὲ πἐρ κὀὀλπὀὀ ἱνὀὀ ἱδὀὀτ, σεκἐζ σενἐδἐ ὀρἀδἀ χεἀἀκἐδηνὀὀν σὀρκ πὀὀ φἀνἐ δὀὀνγἀρἀδὀὀν ἀιδὀὀζ ἱτδἐ.

Πὀὀ ἀἐὀὀν Βἀθὀὀς Ρὀὀἀζ Μονἀστηρνὀὀ τεεσἐς ἱἐὀὀν Βἀσἐἀεος νἀμ τζὀὀλλεκἐ δἀχὴ ζἐκρ ὅληνὀὀ.

ΤΡΙΤΗ 2.—Ἡ κατάθεσις τῆς Τιμίας Ἐσθῆτος τῆς Θεοτόκου ἐν Βλαχέρναις.

Ἰμπἐρἀτὀὀρ Λἐὀὀν Μἀκἐλλὴς Ζεμἀνηνὀὀδὲ 458 σενεσἐνὀὀδὲ ἀγἀνἀδἐν Γἀλἐἐὀὀς βἐ Κἐνὀὀδὀὀς νἀμἀηὀὀδἀ ἱκἐ ἀιδἐ Κὀὀδὀὀς ἀἐρἐβἐ ἀζμμἐτλἐρἐνδἐ Δζἐλὀὀλἐ (Γἀλἐἀἐἀ) τἀρἀφλἀρηὀὀδὲ πἐρ Γἀκχὀὀδἐ κἀθἐνὀὀνὀὀν γἀνἐσὀὀδὲ πἐὀὀρ Μἀρἐἀνὴν χἀρκἀνὴ πὀὀλὀὀνὀὀν, Χρἐστἐἀλἀρηὀὀ πὀὀ χἀρκἀγὴ ζἐγἀρἐτ ἱτδἐὀὀκλἐρἐνὶ χκἀἐρ ἀἐλδηκἀρηὀὀδἀ, μἐζὀὀρ χἀρκἀνὴν φἐὀὀ βἀκὴ Βἀλὀὀτὀὀλλἀνὴν χἀρκἀσὴ ἀἐλδηγηνὴ τεὀὀκἀκἀτ βἐ τἀχκἀκἀτ ἱἐβἐρἀσὴ ἱλἐ χηρκἀνὴν χἀκἐκἀτἐν πἐκἐρ Μἀρἐἀνὴν ἀἐὀὀνὀὀν χἀρκἀσὴ ἱλἐ χἀρἐὀὀνὴν ἀἐὀὀνὀὀν σὀρκ Γἀκχὀὀδἐ κἀὀὀνὀὀν ἱστεδἐγἐ κἀδἐρ πἐδἐἀ βἐρὀὀτἀ, χκἀχὴ ἀἐλδἐἀρ βἐ χἀτἀδὀρἐδκἀρἐ πἐρ σκνδὀὀὀὀν ἱτζὀὀνὲ κὀὀγὀὀτὀὀ, Κωνσταντἐνἐγἐ κἐτἐρἐὀὀἐρ βἐ βουκὀὀτ χἀλἐ Ἰμπἐρἀτὀὀρ ἀἐχἀ πἐὀὀἀρἐἀἐρ. Ἰμπἐρἀτὀὀρ ἀἐχἀ τεὀὀκἀκἀτ βἐ τἀχκἀκἀτ ἱἐβἐρἀσὴ ἱλἐ χηρκἀνὴν χἀκἐκἀτἐν πἐκἐρ Μἀρἐἀνὴν ἀἐὀὀνὀὀν χἀρκἀσὴ ἱἐὀὀνὀὀν ἀἐὀὀνὀὀν σὀρκ Γἀκχὀὀδἐ κἀὀὀνὀὀν χἀρκἀσὴ ἱἐὀὀνὀὀν χἀρκἀσὴ ἱἐὀὀνὀὀν χἀρκἀσὴ ἱἐ

ΤΣΙΤΑΙ ΣΟΥΓΙ

ΠΡΟΥΣΑ ΔΖΙΒΑΡΗΝΔΑ.

Γιγριμὶ σενεδὲν դերі տեδζաքե ելեկոնե, մեբ-մուլδեν ζιχ�դե մենրգատի գլիրնեմլիδեδեδեր.

Ամատզաζե 11 Սգրիբ 1304 գարիχի մե դե գիրալեν ելգաν տարդուրմիδեδեր.

Պարիս, Անվերս, Վիեննա, Լոնդրա, Փրագաքուրտ թե Ամերիկանեն *Ֆիլադելֆիա* եգիրլերբնդե ձեζինեν օմուրլի սերտիլերմե մուկազարե ելմիδեδեր.

Մեռակնու ելδζանդիրδեν լալեկետլիδե գելեν ձեվի գանդիրմե մաδեν սուլեարդենδեν դաχե ելդ ելնեδե, Դեδζարէտ գաζարէտ δζելիեսենδեր տեգրիν ելեկոնեν Դոկտոր Ամբրոզեն երենեն սուդյն գազանեդիրի գրբեδեν ժեեելբրե կոնդրգանդե թե գէր վեե մուζարբ ժելեբերեν գալե ելկազանդե գաζարէտ Ամերիկե ելδեդրդնեδեν, եդալ տեգելի սուլարդրդ մաζարբարդեν դեմ ելդրձա ետζնեν, ժեեելբրեν սեζբրնեδեկլ մուկա ելեգ դաբիտիվ ելζնեդնվե ձեդեդ-ետζելե դաեσդրդ ելդեդրդ։

Դետելե սուդյնեն մելե թե կարե δζկրբ գոտելկելկարդնվե թե մեռանեսե տոպանեն կուլեեն գելեսվե թե բուլգարիա սանեζդիդարդնվե թե ժեկբ գոտելկելկարդնվե ելե, գելե թե դագրդեն գոտելկելկարդնվե գաեսեդ տեδζանե ելդրդրդ։

Դետելե սուդյնեն ետζալ տաելի ելեսեդ, տագանե թե գուսեսսե ելե գելեբբ թե սձիբ սգալ գոտելկելկարբ χեալ ետեդյ ζալեն կուլեդարդանդ ձեգալեբ դարգրդնեδեν դեδζդրդ ելդրդրդ։

Ձգրբեδե սեգ դերբ գիրնեδերլեδրդնեδեν սեն δեմիբ դե գեսեդ դեδζանե ելդրդրդ։

Դետելե սուդյնեն ետζալ դեդիլ ելեսեդ, գանեδե թե գեսեդ դեδζանե ելդրդրդ։

Դեδζարէտ սուդյնեն ետζալ տաելի ելեսեդ, գանեδե թե գեսեդ դեδζանե ելդրդրդ։

Դեδζարէտ սուդյնեն ետζալ դեդիլ ելեսեդ, գանեδե թե գեսեդ դեδζանե ելդրդրդ։

Դետելե սուդյնեն ետζալ դեդիլ ելեսեդ, գանեδե թե գեսեդ դեδζանե ելդրդրդ։

Դեδζարէտ